

UPM Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları

Giriş

Güvenilir bir iş ortağı olmayı hedefleyen UPM, sorumlu ve etik uygulamaların UPM ve paydaşları için uzun vadeli değer yarattığına inanıyor. UPM, dürüstlük taahhüdünü Davranış Kuralları'na kaydetmiştir. Öncelikli ilkimiz, dürüstlük standartlarımızdan hiçbir koşulda ödün vermemektir ve aynısını tedarikçilerimizden ve üçüncü taraf araçlardan da bekleriz.

Tüm UPM tedarikçileri ve üçüncü taraf araçları (örn. UPM adına hareket eden temsilciler, danışmanlar, rehberler, ortak girişim ortakları, yerel ortaklar veya distribütörler) bu UPM Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları'nda belirtilen standartlara uyar. Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları, UPM'in tüm tedarikçilerinden ve üçüncü taraflardan talep ettiği minimum performans seviyesini belirler.

Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları'nın en son sürümüne UPM web sitesinden ulaşabilirsiniz.

1. Dürüstlük taahhüdü

UPM Tedarikçisi/Üçüncü Taraf:

- Tüm geçerli kanunlara ve düzenlemelere uyar.
- Tedarikçi veya üçüncü taraf, eğer Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları'na uyamıyorsa durumu derhal UPM'e bildirir.

2. Çalışan ve insan haklarına saygı

UPM Tedarikçisi/Üçüncü Taraf:

- Birleşmiş Milletler İnsan Hakları Evrensel Bildirgesi'ne, Uluslararası Çalışma Örgütü'nün (ILO) temel sözleşmelerine ve Birleşmiş Milletler Küresel İlkeler Sözleşmesi'nin 10 ilkesine uyar.
- Düşünce, fikir, ifade, din özgürlüğü ve barışçıl bir şekilde toplanma hakkının yanı sıra ırk, yaş, milliyet, cinsiyet veya cinsel eğilime dayalı her türlü ayrımcılıktan kaçınma gibi evrensel insan haklarını gözetir.
- Çalışma süresi ve tazminat ile ilgili temel ILO sözleşmeleri ve yerel mevzuata uyarak hiçbir operasyonunda veya faaliyetinde hiçbir cebri çalıştırma ve çocuk işçiliği biçimine yer verilmediğinden ve 15 yaşın altındaki işçilerin çalıştırılmadığından emin olur. Herhangi bir operasyonda cebri çalıştırma veya çocuk işçiliği söz konusu olursa tedarikçi veya üçüncü taraf durumu UPM'e derhal bildirir ve UPM için kabul edilebilir bir şekilde çözümlenmeyi taahhüt eder.
- Çalışanların, ziyaretçilerin ve operasyonlardan etkilenen diğer kişilerin sağlığını, güvenliğini ve emniyetini gözetir.
- UPM tesislerinde çalışırken veya UPM tesislerini ziyaret ederken UPM'in güvenlik gereksinimlerine uyar ve gereken güvenlik eğitimini yürütür.

Genel
3.11.2016

UPM Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları

3. Çevresel etkiye ve ürün güvenliğine dikkat edin

UPM Tedarikçisi/Üçüncü Taraf:

- Toprak, su, biyolojik çeşitlilik ve hava üzerindeki olumsuz çevresel etkiyi en aza indirir.
- Tehlikeli atıkların tüzüğe ve üreticinin talimatlarına göre arıtılması dahil olmak üzere, operasyonları veya ürünleri ya da müşterisinin elinde bulundurduğu varlıkları nedeniyle oluşan atıkları yönetir.

4. Yolsuzluk ve rüşvete karşı sıfır tolerans

UPM Tedarikçisi/Üçüncü Taraf:

- Devlet memurlarına veya bireylere hiçbir koşulda doğrudan veya dolaylı olarak rüşvet vermez, teklif etmez ve rüşvet verilmesini onaylamaz.
- Hiçbir koşulda doğrudan veya dolaylı olarak herhangi bir taraftan rüşvet almaz, istemez veya kabul etmez.
- Rüşvet, yolsuzluk veya başka bir şekilde uygunsuz bir izlenim verebilecek faaliyetlerden bile uzak durur.
- Operasyonlarında rüşvet ve yolsuzluğu önlemek için gereken prosedürleri uygular.
- UPM çalışanları arasında herhangi bir rüşvet veya yolsuzluk olayı gözlemlerse durumu derhal UPM'e bildirir.

5. Ticari şeffaflık

UPM Tedarikçisi/Üçüncü Taraf:

- Geçerli yasalar uyarınca usulünce kurulmuş ve meşru faaliyetler sürdüren bir tüzel kişi olur.
- Faaliyet yürütme hakkına sahiptir - UPM ile bir sözleşme yaparak bu kapsamdaki yükümlülüklerini yerine getirir.
- UPM'i etkileyebilecek sorumlulukları için saygın bir sigorta şirketinden geçerli bir mali sorumluluk sigortası ve uygun bir sigorta poliçesi yaptırır.
- Maruz kaldığı risklerin farkındadır, gereken risk azaltma prosedürlerine sahiptir ve risklerin UPM'in faaliyetlerini etkileme olasılığı ortaya çıkarsa bunu derhal UPM'e bildirir.
- Geçerli vergi mevzuatına tamamen uyar ve yetkili kurumlar tarafından belirlenmiş tüm vergileri öder ve diğer resmi ödemeleri yapar.
- Kara para aklanmasına yönelik tüm geçerli kanunlara ve ticari yaptırımlar sistemine tamamen uyar.

6. Rekabet yasalarıyla uyumluluk

UPM Tedarikçisi/Üçüncü Taraf:

- Tüm geçerli rekabet kanunlarına uyar ve rekabet bakımından yasaklı sözleşmeleri imzalamaz, bu tür ticari uygulamalara veya müşteriler, distribütörler, tedarikçiler veya diğer iş partnerleri ile yapılan toplantılara katılmaz ya da başka bir şekilde rekabeti engelleyecek uygulamalarda bulunmaz.

7. Varlıkları ve bilgileri koruyun

UPM Tedarikçisi/Üçüncü Taraf:

- UPM'in varlıklarını dikkatli bir şekilde yönetir.
- UPM'in gizli bilgilerini izinsiz kullanıma veya ifşaya karşı korur.
- UPM'i ilgilendiren duyurular, basın bültenleri veya diğer kamu açıklamalarını UPM'in onayı olmadan yayınlamaz.
- Başkalarının fikri mülkiyet haklarına saygı gösterir.
- UPM ile tüm çıkar çatışmalarından kaçınır ve bu tür bir durumda UPM'i derhal bilgilendirir.

8. Kaynak kullanımında sorumluluklarınızın farkında olarak hareket edin

UPM Tedarikçisi/Üçüncü Taraf:

- Yasa dışı ticari faaliyetlere dahil olma veya bu Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları'nın gerekliliklerini ihlal etme risklerini tespit etmek ve azaltmak için iş ortaklarını tanıy ve dikkatli bir şekilde seçer.
- Tüm ticari işlemlerin eksiksiz ve doğru kayıtlarını tutar.
- Bu Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları'nda açıklanan gereklilikleri tedarikçi zincirindeki diğer basamaklara taşır.

9. Paydaşlarla ve toplumla ilişki kurun

UPM Tedarikçisi/Üçüncü Taraf:

- Paydaşlarıyla açık ve şeffaf bir şekilde iletişim kurar ve diyalogu destekler.
- Mümkün olduğunda, yerel toplulukların refahı ve kalkınmasına olumlu yönde katkıda bulunur.
- Faaliyetlerin yerel hükümetler tarafından yürütüldüğü durumlarda yolsuzlukla mücadele kanunlarının ihlal edilmediğinden ve işbirliğinin bu Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları'nın ilkeleri uyarınca sağlandığından emin olur.

Genel
3.11.2016

UPM Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları

10. Uyumluluk herkesi ilgilendirir

UPM Tedarikçisi/Üçüncü Taraf:

- UPM'in, bu Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları ile uyumluluğu, dahili veya harici kaynaklar tarafından yürütülen yerinde denetimlerle doğrulamasına izin verir.
- UPM'in anketlerine zamanında yanıt verir.
- Kanunların veya bu Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları'nın ihlal edilmesinin veya düzeltici eylemde bulunulmamasının UPM tarafından sözleşme ihlali olarak yorumlanacağını ve UPM'e ilgili tedarikçi veya üçüncü tarafla iş ilişkisini sonlandırma hakkını verebileceğini anlar.
- Çalışanların, uygunsuz davranışlar hakkında endişelerini isim vermeden bildirmelerini, iyileştirme önerilerinde bulunmalarını ya da genel geri bildirim vermelerini sağlayacak yöntemler sunar.
- Bu Tedarikçi ve Üçüncü Taraf Kuralları'nın ihlal edildiğinden şüphelenir veya ihlal edildiğini gözlemlerse bu durumu UPM'e derhal bildirir. İsim vermeden bildirimde bulunmak için:

Web sitesi: www.upm.com/reportmisconduct

E-posta: reportmisconduct@upm.com

Posta: UPM-Kymmene Corporation
Head of Internal Audit/Complaint
P.O. Box 380
FI-00101 Helsinki
Finlandiya

Hatalı davranış raporları, UPM tarafından dikkatle incelenir ve mümkün olduğu ölçüde gizli tutulur.